

## 4 MESURES EXPLIQUÉES AUX ENFANTS

**Рябцева Екатерина Васильевна,**  
*учитель французского языка,*  
*Государственное учреждение образования «Гимназия №8 г. Минска»*

\*\*\*

Notre monde est mystérieux et infini.  
Mais presque toutes les choses ont des mesures bien définies.  
Pour cela il existe des grandeurs physiques :  
le poids, le volume, la distance et le temps sont des mesures basiques.  
Elles sont multiples et variées  
et elles sont connues dès l'Antiquité.

Une seconde est l'unité du temps  
qui nous manque très souvent.  
Mais il ne faut pas perdre de secondes  
pour découvrir le monde.

Un gramme est l'unité de mesure du poids  
Et il impressionne quelquesfois :  
une petite mouche pèse quelques grammes,  
une baleine bleue – 140 000 kilogrammes,  
la Tour Eiffel – à peu près 10 000 tonnes.  
Ce sont des données qui étonnent.

En ce qui concerne la distance, elle s'exprime en mètres.  
Entre Minsk et Paris – 2 126 kilomètres  
où 3 heures de vol  
et vous êtes à l'aéroport de Charles de Gaulle.  
La découverte de la Ville-lumière commence :  
Pour cela il faut passer la distance :  
1 915 mètres – la promenade sur les Champs-Élysées,  
2 200 mètres – du jardin Luxembourg à Notre-Dame à pied.  
300 mètres pour monter au sommet de la Dame de fer..  
Et Paris devant vous comme un livre ouvert.

Le volume se mesure en litre.  
Un homme doit boire 2 litres d'eau pour son bien-être.  
Bien qu'un litre soit en dehors du système Si  
mais il est bien intégré dans notre vie.

«L'Homme est la mesure de toute chose» est la sentence de Platon.  
Ce philosophe grec avait raison!  
L'Homme injecte du sens et de l'ordre dans le monde.  
Pour cela il a inventé un gramme, un mètre, un litre, une seconde ...  
Ce sont des mesures universelles  
Qui facilitent notre vie habituelle.